



AVOCATS SANS FRONTIERES
France

D25/8/7

AVOCATS SANS FRONTIERES FRANCE

Je, soussignée, Maître. **MOCH Sovannary**, avocate membre du Barreau du Royaume du Cambodge, par l'Acte de Procuration daté le 11 septembre 2008, a reçu le pouvoir pour représenter Mme. **MEAS Keth Samphotre**, une partie civile dans le dossier pénal **001/18-07-2007/BCJI/CETC**.

Chambre de Première Instance

Adresse : Rue nationale 4, Choam Chao, Dangkor, Phnom Penh, Cambodge
Mail PO. Box : 71, Phnom Penh
Tel: +855 (0)23 21 89 14
Fax: +855 (0)23 21 89 41

Objet : Demande d'Accréditation de Co-Avocate de la partie civile

Cher Monsieur le Président de la Chambre de Première Instance,

Au vu de la lettre de confirmation sur l'acceptation de l'état de la demande de constitution de Partie Civile (Mme. **MEASKETH Samphotre**, No. **D25/8** de dossier pénal **001/18-07-2008/BCJI /CETC**) rendu le 04 Juillet 2008 et l'acte de procuration ci-joint, je vous demanderais de me connaître comme une co-avocate de la partie civile (Mme. **MEAS Keth Samphotre**) dans ce dossier.

Je vous prie de croire, Monsieur, à l'expression de notre considération distinguée.

ឯកសារដើម
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception):
..... 12 / 09 / 2008

ម៉ោង (Time/Heure):..... 13 - 30

មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: SANN RADA

Phnom Penh, le 12 septembre 2008

MOCH Sovannary

ឯកសារច្បាប់តាមប្រការស្របច្បាប់ដើម
CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ត្រឹមត្រូវ (Certified Date/Date de certification):
..... 12 / 09 / 2008

មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: SANN RADA

Maître MOCH Sovannary
Adresse : # 71, Rue Tonlé Sap Sangkat Chroy Chang Va, Khan Roesussey Keo, Phnom Penh.
B.P.1546 ;
Fax : (855) 23 722 051 ; Tél: (855) 16 56 76 82,
E-mail: def.vic@hotmail.com ; jlm7sdi@yahoo.com

D25/8/2

**Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi**

ACTE DE PROCURATION

Je soussignée, **Mme. MEAS Keth Samphotre (Veuve NHIEK TIUOLONG)**, titulaire du passeport français n° **04 AE 61123** ; domicilié à : N° 46, rue 222, Sangkat Boeung Kenkong, Khan Chamkar Mon, Phnom Penh ; donne pouvoir à Maître **MOCH Sovannary**, avocate du Barreau du Royaume du Cambodge, situé à N° 71, rue Tonlé Sap, Sangkat Chroy Chang Va, Khan Roessey Keo, Phnom Penh pour me représenter dans toutes les phases de la procédure de Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens en travaillant en collaboration avec mes avocats, Maître **KIM Mengkhy** et Maître **Martine JACQUIN**.

Cet acte de procuration va prendre effets juridiques à partir de la date de signature ou d’empreint digital.

Phnom Penh, Le 11 septembre 2008

Avocate

MOCH sovannary

Mme. MEAS Keth Samphotre